

### [Stadtrat von Lwiw plakatiert "Kommunismus = Nationalsozialismus"](#)

**22.06.2011**

In Lwiw sind Reklametafeln mit der Aufschrift „Kommunismus = Nationalsozialismus“ aufgetaucht.

In Lwiw sind Reklametafeln mit der Aufschrift „Kommunismus = Nationalsozialismus“ aufgetaucht.

Wie der Pressedienst des Lwiwer Stadtrates informierte, ist das „eine soziale Werbung, die dem Gedenken an die Opfer des nationalsozialistischen und des kommunistischen Regimes gewidmet ist“.

„Der Juni 1941 vor 70 Jahren war ein tragischer für Lwiw. Denn die Lwiwer litten gleich unter dem nationalsozialistischen, wie unter dem kommunistischen Regime in der Zeit des Zweiten Weltkrieges“, erklärte der Stellvertreter des Stadtoberhauptes zu kulturellen Fragen, Wassyl Kossiw.

„Es wurde ein bedeutender Teil der Bevölkerung der Stadt ausgerottet. Gefängnisse und Konzentrationslager wurde von NKWD und Gestapo gleich genutzt. Das sind ihren verbrecherischen Taten nach gleiche Kräfte. Daher gedenken wir der Menschen, die in dieser Zeit unschuldig durch ihre Hände umkamen“, erklärte er.

Auf den Werbetafeln sind zwei Fotografien platziert: Opfer des kommunistischen und des nationalsozialistischen Regimes.

Dabei sind auf der Reklametafel Fotos der am 30. Juni 1941 hingerichteten Menschen vor dem „Gefängnis auf der Lonzkijer/Tjurma na Lonzkoho“ und Gehenkte im März 1942 hinter der Lwiwer Oper zu sehen.

Quelle: [Ukrajinska Prawda](#)

Übersetzer: **Andreas Stein** — Wörter: 172

Namensnennung-Keine kommerzielle Nutzung-Weitergabe unter gleichen Bedingungen 3.0 Deutschland Sie dürfen:

- das Werk vervielfältigen, verbreiten und öffentlich zugänglich machen
- Bearbeitungen des Werkes anfertigen

Zu den folgenden Bedingungen:

**Namensnennung.** Sie müssen den Namen des Autors/Rechteinhabers in der von ihm festgelegten Weise nennen (wodurch aber nicht der Eindruck entstehen darf, Sie oder die Nutzung des Werkes durch Sie würden entlohnt).

**Keine kommerzielle Nutzung.** Dieses Werk darf nicht für kommerzielle Zwecke verwendet werden.

**Weitergabe unter gleichen Bedingungen.** Wenn Sie dieses Werk bearbeiten oder in anderer Weise umgestalten, verändern oder als Grundlage für ein anderes Werk verwenden, dürfen Sie das neu entstandene Werk nur unter Verwendung von Lizenzbedingungen weitergeben, die mit denen dieses Lizenzvertrages identisch oder vergleichbar sind.

- Im Falle einer Verbreitung müssen Sie anderen die Lizenzbedingungen, unter welche dieses Werk fällt, mitteilen. Am Einfachsten ist es, einen Link auf diese Seite einzubinden.
- Jede der vorgenannten Bedingungen kann aufgehoben werden, sofern Sie die Einwilligung des Rechteinhabers dazu erhalten.
- Diese Lizenz lässt die Urheberpersönlichkeitsrechte unberührt.

**Haftungsausschluss**

Die Commons Deed ist kein Lizenzvertrag. Sie ist lediglich ein Referenztext, der den zugrundeliegenden Lizenzvertrag übersichtlich und in allgemeinverständlicher Sprache wiedergibt. Die Deed selbst entfaltet keine juristische Wirkung und erscheint im eigentlichen Lizenzvertrag nicht.

Creative Commons ist keine Rechtsanwalts-gesellschaft und leistet keine Rechtsberatung. Die Weitergabe und Verlinkung des Commons Deeds führt zu keinem Mandatsverhältnis.

Die gesetzlichen Schranken des Urheberrechts bleiben hiervon unberührt.

Die Commons Deed ist eine Zusammenfassung des Lizenzvertrags in allgemeinverständlicher Sprache.